

ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXXIII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльнику, Средѣ и Пятницу.

Цена на годовое изданіе 3 руб.

Съ пересылкою по почтѣ 5 "

Съ доставкою на домъ 4 "

Подписка принимается въ редакціи сихъ Вѣдомостей въ замѣ.

Die Livl. Gouv.-Zeitung erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.

Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.

Mit Uebersendung per Post 5 "

Mit Uebersendung in's Haus 4 "

Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.

Плата за частныя объявленія:

за строку въ одинъ столбецъ . . . 8 коп.

за строку въ два столбца . . . 16 "

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.

Der Preis für Privat-Inserate beträgt:

für die einfache Zeile 8 Kop.

für die doppelte Zeile 16 "

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXXIII. Jahrgang.

№ 43.

Среда 17. Апрель. — Mittwoch 17. April.

1885.

Официальная Часть. Officieller Theil.

Общій Отдѣлъ. Allgemeine Abtheilung.

На основаніи приговора Уголовнаго Отдѣленія Рижскаго Магистрата отъ 8. Марта 1885 года за № 1419 ссылается въ Восточную Сибирь на водвореніе бродяга Гейнрихъ Нейманъ, онъ же Александръ Михайловъ Васильевъ, который примѣтами росту 2 арш. 3½ верш., тѣлосложеніе здороваго, волосы на головѣ и бровяхъ темно-русые, глаза голубые, носъ умѣренный, ротъ умѣренный, подбородокъ покрытъ русою бородою, лице продолговатое, отъ роду ему около 28 лѣтъ; особія примѣты: На спинѣ и поясницѣ множество рубцовъ.

О чемъ Лифляндскимъ Губернскимъ Правленіемъ объявляется для всеобщаго свѣдѣнія съ тѣмъ, чтобы открывшіеся какіе либо родственники, либо общество означеннаго бродяги предъявили свои требованія на него съ надлежащими доказательствами въ законный двухъ годичный срокъ, считая со дня послѣдней публикаціи, вмѣстѣ съ симъ отправленной для припечатанія въ Сенатскихъ Вѣдомостяхъ. № 1894. 3

На Grund des Urtheils der Criminal-Deputation des Rigaschen Rathes ist der Vagabund Heinrich Neumann, alias Alexander Michailow Wassiljew nach Sibirien zur Niederlassung zu verurtheilt.

Derfelbe ist 2 Arsch. 3½, Wersch. groß, von gesundem Körperbau, hat dunkelblondes Haupthaar und Augenbrauen, blaue Augen, eine gewöhnliche Nase, einen gewöhnlichen Mund, einen dunkelbraunen Bart, ein längliches Gesicht, ist ungefähr 28 Jahre alt; besondere Merkmale: auf dem Rücken und an der Gürtelstelle viele Narben.

Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird demnach Solches zur allgemeinen Kenntniß gebracht, mit dem Hinzufügen, daß etwaige Verwandte oder die Gemeinde des besagten Vagabunden ihre Reclamationen in Betreff desselben im Verlaufe der gesetzlich anberaumten Frist von 2 Jahren, gerechnet vom letzten Abdruck dieser Publication in den Senatsanzeigen anzumelden haben. Nr. 1894. 3

Рижскій уѣздный воинскій начальникъ, объявляя о потерѣ отставнымъ рядовымъ 22. резервнаго пѣхотнаго полка Яномъ Ольшевскимъ указа объ отставкѣ, выданнаго ему 31. Января 1883 г. за № 1182, проситъ считать указъ этотъ недействительнымъ,

такъ какъ онъ замѣненъ дубликатомъ. № 3760. 1

Дерптскій уѣздный воинскій начальникъ, объявляя объ утерѣ выданнаго командиромъ 22. резервнаго пѣхотнаго полка рядовому Яну Меттусу указъ объ отставкѣ отъ 5. Октября 1878 г. за № 2788, проситъ считать таковой недействительнымъ, такъ какъ взамѣнъ онаго выданъ дубликатъ за тѣмъ-же номеромъ. № 1233. 1

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

Журнальнымъ постановленіемъ Лифляндскаго Губернскаго Правленія отъ 8. Марта сего года нотаріусъ Феллинскаго Ордунгсгерихта фонъ Штернъ, согласно его прошенію отъ службы уволенъ и на мѣсто его по выбору дворянства утвержденъ нотаріусомъ Феллинскаго Ордунгсгерихта Павелъ фонъ Миллендалъ. № 2018.

Mittels Journalverfügung der Livländischen Gouvernements-Regierung vom 8. März s. ist nach stattgehabter Wahl, an Stelle des auf seine Bitte verabschiedeten Fellschen Odrungsgerichts-Notars von Stern der Cand. jur. Paul v. Mühlendahl als Notar des Fellschen Odrungsgerichts bestätigt worden. Nr. 2018.

Распоряженіемъ начальника Рижскаго телеграфнаго округа, состоявшимся 13. сего Апрель излучивше телеграфную службу Бергардъ Крикъ, Освальдъ Куслепъ, Ернстъ Юргенсонъ, Оттонъ Эглинъ, Францъ Баревичъ, Давидъ Лоренцъ, Иванъ Кальнинъ, Емиліанъ Скачковъ; и телеграфисты 4. разряда Мартынъ Гасенинъ и Федоръ Копыловъ определены телеграфистами 3. разряда съ 11. Апрель 1885 года съ назначеніемъ въ штатъ Рижскаго телеграфнаго округа. № 2340.

Господиномъ Лифляндскимъ Губернаторомъ разрѣшено Оттону Фишеру дальнѣйшее содержаніе скотобойни Левинсона, расположенной на Торенсбергъ по Митавскому шоссе въ домъ Кальмансона за № 25, впредь до устройства всеобщей городской скотобойни. № 2328.

Von dem Herrn Livländischen Gouverneur ist dem Otto Fischer die Concession zur weiteren Fortführung des bisher dem Mathias Lewinsohn gehörig gewesenen, im Hause Kallmannsohn auf Thorensberg an der Mitauer Chaussee jub Nr. 25 belegenen Schlachthauses bis zur Eröffnung eines allgemeinen städtischen Schlachthauses erteilt worden. Nr. 2328.

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи

произвести розыскъ приписаннаго къ крестьянскому обществу имѣнія Трикатенъ Яна Зарринга, 35 лѣтъ, лютеранскаго исповѣданія, состоявшаго подъ слѣдствіемъ за похищеніе денегъ, и въ случаѣ отысканія выслать его въ упомянутый Ландгерихтъ.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Landgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands beauftragt, nach dem wegen Geldentwendung in Untersuchung stehenden, zur Trifatenischen Gemeinde verzeichneten Zahn Sarring, welcher 35 Jahre alt und lutherischer Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle vor das erwähnte Landgericht zu sistiren. Nr. 2227. 2

Вслѣдствіе отношенія Лифляндской Казенной Палаты Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ мѣстожителства и имущества проживавшихъ въ 1884 году въ г. Ригѣ столера Карла Экштейна и Могилевскаго еврея Идига Синовскаго и въ случаѣ отысканія взыскать съ каждаго по 39 руб. торговыхъ пошлинъ и 25 руб. штрафа, о чемъ довести сему Губернскому Правленію.

In Folge Requisition des Livländischen Kameralhofs werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands beauftragt, nach dem Domicil und dem etwaigen Vermögen des Tischlers Carl Ekstein, sowie des Mohilewischen Ebners Tischlers Izig Sinowsky, welche im Jahre 1884 beide in Riga wohnhaft gewesen, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle von beiden je 39 Rbl. an Handelsgebühren und 25 Rbl. an Strafgeldern beizutreiben, hierüber aber anher zu berichten. Nr. 2229. 2

Вслѣдствіе отношенія Лифляндской Казенной Палаты Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ имущества проживающей въ Куддискскомъ обществѣ солдатской жены Лены Корель, и въ случаѣ отысканія взыскать изъ онаго 1 руб. 20 коп. гербовыхъ пошлинъ. № 2230. 3

In Folge Requisition des Livländischen Kameralhofs werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands beauftragt, nach dem etwaigen Vermögen der in der Kuddiafschen Gemeinde domicilirenden Soldatenfrau Lene Kovel sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle aus dem-

selben 1 Rbl. 20 Kop. an Stempelsteuer bezutreiben. Nr. 2230. 2

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ Тельшевскаго еврея Гирпа Кагана, 25 лѣтъ, состоящаго подъ слѣдствіемъ за провозъ контрабанды, и въ случаѣ отысканія выслать его въ Уголовное Отдѣленіе упомянутаго Магистрата.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Rathes werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands beauftragt, nach dem wegen Schmuggels in Untersuchung stehenden, 25 Jahre alten, Telschischen Ebners Hirsch Kahan sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Rathes zu sistiren. Nr. 2234. 2

Вслѣдствіе отношенія Г. Витебскаго Губернатора Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ содержавшагося подъ арестомъ при Полоцкомъ уѣздномъ полицейскомъ Управленіи и бѣжавшаго оттуда 5. Марта сего года Полоцкаго мѣщанина Ханма Янкелева Колмаповича, подлежащаго отбытію воинской повинности, и въ случаѣ отысканія довести о томъ сему Губернскому Правленію. № 2340. 3

In Folge Requisition des Herrn Witebskischen Gouverneurs werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden des Livländischen Gouvernements beauftragt, nach dem bei der Polotskischen Kreis-Polizeiverwaltung inhaftirt gewesenen und am 5. März a. c. entwichenen Polotskischen Mefschtschanin Chaim Jankelew Kolmanowitsch, welcher der Wehrpflicht unterliegt, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle darüber anher zu berichten. Nr. 2340. 3

Вслѣдствіе отношенія Г. Псковскаго Губернатора Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ бѣжавшаго 1. Марта сего года на пути слѣдованія въ Порховскій тюремный замокъ арестанта, крестьянина Порховскаго уѣзда, Хохловской волости, дер. Липовца, Ивана Иванова, и въ случаѣ отысканія довести о томъ сему Губернскому Правленію.

Примѣты бѣжавшаго слѣдующія: около 40 лѣтъ, роста средняго, волоса темпорусые, борода темпорусая

остриженная, лицо рябоватое, одѣтъ въ сѣрую поддевку, обутъ въ большіе сапоги. № 2360. 3

In Folge Requisition des Herrn Pflowschen Gouverneurs werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands hierdurch beauftragt, nach dem am 1. März a. c. während des Transports in das Porchowische Kronsgefängniß entsprungene Arrestanten, Bauern des Porchowischen Kreises, der Chochlowschen Woiwode, des Dorfes Lipowzo, Jwan Jwanow sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle darüber anher zu berichten.

Das Signalement des qu. Jwanow ist folgendes: ca. 40 Jahre alt, mittelgroß, Haare dunkelblond, Bart dunkelblond, beschnitten, Gesicht pochenmarbig, bekleidet mit einem grauen Kittel und hohen Stiefeln. Nr. 2360. 3

Вслѣдствіе рапорта Дерптскаго Ордунгсгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ состоящаго въ запасѣ арміи рядового 38. резервнаго пѣхотнаго баталіона Андреа Леппера, временно-уволненнаго со свидѣтельствомъ названнаго Ордунгсгерихта отъ 21. Февраля 1884 г. за № 634 въ Валкскій уѣздъ, но тамъ не розысканнаго, и въ случаѣ отысканія выслать его по этапу въ упомянутый Ордунгсгерихтъ.

In Folge Unterlegung des Dorpat'schen Ordnungsgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands beauftragt nach dem zur Reserve gehörigen Gemeinen des 38. Reserve-Infanterie-Bataillons Andres Leppeter, welcher mit einer Legitimation des genannten Ordnungsgerichts vom 21. Februar 1884 sub Nr. 634 zeitweilig in den Walkschen Kreis entlassen wurde, jedoch daselbst nicht ermittelt worden ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle arrestlich an das erwähnte Ordnungsgericht abzufertigen. Nr. 2362. 3

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ Фридрихштадтскаго еврея Рукке Шварца, нужнаго по слѣдственному дѣлу о Янѣ Берзингѣ, обвиняемомъ въ кражѣ, и въ случаѣ отысканія выслать его въ упомянутый Ландгерихтъ.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Landgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands beauftragt, nach dem in Untersuchungssachen wider Jahn Behring, wegen Diebstahls, erforderlichen Friedrichstädtschen Ehrbräuer Rucke Schwarz sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle an das erwähnte Landgericht auszusenden. Nr. 2366. 3

Vom Rigaschen Stadtwaisengerichte wird gemäß Art. 38 des 3. Theils des Prov.-Rechts der Ostseegouvernements hierdurch öffentlich bekannt gemacht, daß der Fleischermeister Andreas Georg Hoffmann und dessen Ehefrau Henriette Amalie Hoffmann geb. Grünfeldt am 4. April c. vor dem Waisengerichte einen Ehevertrag geschlossen haben, inhalts dessen die durch Art. 79 a. a. O. begründete allgemeine Gütergemeinschaft für die weitere Dauer ihrer Ehe aufgehoben wird. Nr. 373. 3

Riga-Rathhaus, den 5. April 1885.

Vom Rigaschen Ordnungsgerichte werden sämtliche Polizeiautoritäten Livlands hierdurch ersucht, nach dem zum Rigaschen Arbeiterrolldienst verzeichneten Timofei Danilow Michailow, welcher hierseits wegen Pferdediebstahl in Untersuchung steht, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle denselben arrestlich anher zu übersenden.

Riga-Ordnungsgericht, den 11. April 1885. Nr. 3968. 3

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Arbeiterrolldienst Jwan Grigorjew Nikitin in Anzeige gebracht hat, daß der ihm vom Rigaschen Rathe am 19. December 1883 sub Nr. 6023 erteilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 3852. 3

Riga, den 10. April 1885.

Wenn der gegenwärtige Aufenthaltsort des zur unterzeichneten Gemeinde gehörenden im nächsten Jahre der Einberufung unterliegenden, unlegitimierten Abgabenschuldners Andrei Kayaf, 20 Jahre alt, der Wittwe Grete Sohn, unbekannt ist, als werden sämtliche Polizeiautoritäten hierdurch ergebenst ersucht, nach dem qu. Kayaf genaue Nachforschungen anstellen und ihn im Ermittlungsfalle dieser Gemeindeverwaltung zusenden zu wollen.

Bullenhof, den 8. April 1885.

Nr. 13. 2

In Veranlassung dessen, daß die auf dem Wolmar'schen Begräbnisplatz erbauten Grabgewölbe, den Familien von Hartwich und Bleichschmidt gehörig, so baufällig geworden sind, daß nicht nur die Passanten dadurch gefährdet, sondern auch die in demselben beigelegten Leichen nicht mehr vor Unbilden geschützt werden — fordert die Wolmar'sche Kirchenverwaltung diejenigen, welche daran Theil haben, desmittelft auf, binnen 3 Monaten a dato den bezeichneten Uebelständen abzuweichen, widrigenfalls die Kirchenverwaltung von sich aus Anordnungen treffen wird.

Wolmar, den 10. April 1885.

Nr. 30. 3

Von der Arensburg'schen Forstverwaltung wird desmittelft bekannt gemacht, daß das Hölzungsbillet sub Nr. 302 vom Jahre 1884 verloren gegangen ist und, daß dasselbe im Auffindungsfalle in dieser Verwaltung abgeliefert ist. Nr. 253. 1

Arensburg, den 2. April 1885.

Прокляны. Proclama.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen etc. hat das Livländische Hofgericht, auf Ansuchen Se. Excellenz des Herrn Landmarschalls Friedrich Baron Meyendorff, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche wider die zufolge des zwischen dem Alexander v. Hanenfeldt, als Verkäufer, und dem damaligen Mitterschafts-Secretären, nunmehrigen Landmarschall Friedrich Baron Meyendorff, als Käufer, am 28. November 1880 abgeschlossenen und am 3. December 1880 sub Nr. 395 hofgerichtlich corroborierten Kaufcontracts geschlossene eigenthümliche Acquisition des im Rigaschen Kreise und Kokenhusenschen Kirchspiele belegenen Gutes Alt-Bewershof nebst dem zu einem selbstständigen Hypothekencomplexe constituirten Gehörs- oder Bauerlande, sammt allen Appertinentien und Inventarium, jedoch mit Ausschluß der bereits verkauften Gehörslandgesinde, als: Tublain, groß 16 Thlr. 20 Gr., Jaun-Velle, groß 25, groß 23 Thlr. 71 Gr., Leel-Thrum Nr. 24, groß 35 Thlr. 85 Gr., Reschne Nr. 26, groß 22 Thlr. 32 Gr., Reschne Nr. 27, groß 24 Thlr. 32 Gr., Reschne Nr. 28, groß 22 Thlr. 41 Gr., Weizall Nr. 43, groß 30 Thlr. 71 Gr., Weizall Nr. 44, groß 15 Thlr. 44

Gr., Weizall Nr. 45, groß 13 Thlr. 58 Gr. und des der Gemeinde zum Grundplatz für die Gebietschule geschenkten Grundstücks von 3 Postellen, Seitens des Mitterschaftssecretären Friedrich Baron Meyendorff für den Preis von 177,000 Rbl. S. Einwendungen, oder an das beregte Gut sammt Appertinentien aus privilegierten oder stillschweigenden Hypotheken, oder aus irgend welchem anderen rechtlichen Titel Ansprüche und Forderungen erheben zu können verneinen, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter Credit Societät, sowie der sonstigen Ingrossare, hinsichtlich ihrer bezüglichlichen hypothekarischen Rechte, oberichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams, innerhalb der peremptorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens am 30. April 1886, mit solchen ihren vermeinten Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende, soweit dieselben nicht von der Angabe in diesem Proclama ausgenommen gewesen, nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen etwaigen Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen gänzlich und für immer präcluidirt und demgemäß das Gut Alt-Bewershof sammt Appertinentien und Inventarium in seinem oberrichtlichen Bestande, abgesehen von den hypothekarischen Rechten der Ingrossare, sonst völlig schuldenfrei Se. Excellenz dem Herrn Landmarschall Friedrich Baron Meyendorff zum Eigenthum adjudicirt werden solle. Wonach ein Jeder, den Solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 2135. 2

Riga-Schloß, den 15. März 1885.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen etc. hat das Livländische Hofgericht auf Ansuchen des Herrn Collegienraths Arthur Baron Maydell kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche wider die zufolge des zwischen dem Herrn dimittirten Kreisdeputirten Julius Baron Maydell, als Cedenten und seinem Sohne dem Herrn Collegienrath Arthur Baron Maydell, als Cessionaren am 4. Januar 1885 abgeschlossenen und am 25. Januar 1885 sub Nr. 17 hofgerichtlich corroborierten Cessionstransacts geschlossene eigenthümliche Acquisition des im Dorpat'schen Kreise und Anzenschen Kirchspiele belegenen Gutes Einnameggi, sammt Appertinentien und Inventarium, mit Ausschluß jedoch sämtlicher bereits verkaufter Bauer- oder Gehörslandgesinde und der ebenfalls bereits verkauften Quotengesinde Nr. I Janri, groß 19 Thlr. 11 Gr. und Nr. II Allaheska, groß 22 Thlr. 44 Gr. Seitens des Herrn Collegienraths Arthur Baron Maydell für die Cessionssumme von 140,000 Rbl. Einwendungen, oder an das beregte Gut sammt Appertinentien und Inventarium als Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen, mit Ausnahme und unalteriertem Vorbehalte jedoch aller öffentlichen Abgaben und Leistungen, sowie der auf dem Gute Einnameggi und den abgedachten verkauften Einnameggischen Ländereien ruhenden Pfandbrieffschuld der Livländischen adeligen Güter Credit Societät und der ingrossierten Privatforderungen, formiren zu können verneinen, oberrichterlich anzufordern sind, sich a dato dieses Proclams, innerhalb der peremptorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. spätestens am 12. Mai 1886 mit solchen ihren vermeinten Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungs-

frist Ausbleibende, soweit dieselben nicht von der Angabe in diesem Proclama ausgenommen gewesen, nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen etwaigen Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen gänzlich und für immer präcluidirt und demgemäß das obgenannte Gut Einnameggi sammt Appertinentien und Inventarium, mit Ausschluß der bereits verkauften Bauer- und Quotenländereien, dem Herrn Collegienrath Arthur Baron Maydell zum Eigenthum adjudicirt werden soll.

Wonach ein Jeder, den Solches angeht sich zu richten hat. Nr. 2471. 3

Riga-Schloß, den 28. März 1885.

Nachdem die Herren Eigenthümer der Güter Kersel, weil. Landrath Nicolai v. Dettingen's Erben, — Terrastfer, F. v. Lephardt, — Rauge, Oscar v. Samson Himmelstien, — Rathshof, dimitt. Landrath Gotthard v. Liphart, — Saara, Menzen und Taimola, Eduard v. Wulff, — Friedholm P. A. v. Sievers, — Warbus, Alexander v. Möller, — Rojel, F. v. Liphart, — Cardis, Woldemar v. Pistohtors. — Die Eigenthümerin der Güter Klein Krumphae-Roiküll, Kastolaz, Heimadra, Rammenhof und Jlmjerm, die Hohe Krone, um Erlaß eines Proclams beauftragt Corroboration der über nachstehend genannte, zu obengenannten Gütern gehörige bäuerliche Grundstücke von ihnen abgeschlossene Verkauf resp. Kaufcontracts nachgesucht haben, werden von dem Kaiserlichen Dörptschen Kreisgerichte, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und Derer, welchen ingrossierte dingliche Rechte an den bezeichneten Grundstücken zustehen, alle, welche sonst dingliche Rechte an den verkauften Grundstücken zu haben verneinen, oder gegen die in Rede stehenden Verkäufe gesetzliche Einwendungen glauben geltend machen zu können, desmittelft aufgefordert, diese Einwendungen Ansprüche und Rechte innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 7. September 1885 inclusive, bei diesem Kreisgerichte in gesetzlicher Weise anzumelden und geltend zu machen, bei der ausdrücklichen Androhung und Verwarnung, daß nach Ablauf dieser peremptorischen Frist ihre bezüglichlichen Rechte als durch Präclussion erloschen betrachtet und sie in Betreff derselben nicht gehört werden sollen;

I. Des Gutes Kersel, Kirchspiel St. Bartholomäei.

- 1 Murga Nr. 1, groß 26 Thlr. 3 Gr., dem Bauer Hans Tinn für den Preis von 3850 Rbl. Silb.
- 2 Ritja Nr. 2, groß 31 Thlr. 7 Gr., dem Bauer Jaan Blumfeldt, für den Preis von 5150 Rbl. Silb.
- 3 Kull, groß 27 Thlr. 48 Gr., dem Bauer Hindrik Hebbane, für den Preis von 4350 Rbl. Silb.
- 4 Petro (Netsa) Nr. 4, groß 29 Thlr. 7 Gr., der Bäuerin Julia Jürgenson, für den Preis von 4750 Rbl. Silb.
- 5 Annuka Nr. 11, groß 21 Thlr. 71 Gr., dem Bauer Karel Lufas, für den Preis von 3350 Rbl. Silb.
- 6 Mäetagga I. Nr. 22, groß 26 Thlr. 86 Gr., dem Bauer Widorf Nstau, für den Preis von 4950 Rbl. Silb.
- 7 Mäetagga II. Nr. 23, groß 27 Thlr. 33 Gr., dem Bauer Hindrik Tömmisson, für den Preis von 5250 R. S.

II. Des Gutes Terrastfer, Kirchspiel Torma.

- 1 Jwani Nr. 4, groß 25 Thlr. 52 Gr., dem Bauer Karl Grünthal, für den Preis von 5000 Rbl. Silb.
- 2 Annuka Nr. 5, groß 25 Thlr. 10 Gr., dem Bauer Karl Grünthal, für den Preis von 5000 Rbl. Silb.
- 3 Josti Nr. 6, groß 25 Thlr. 55 Gr., dem Bauer Karl Grünthal, für den Preis von 5000 Rbl. Silb.
- 4 Loodwerre Nr. 20, groß 26 Thlr. 48 Gr., dem Bauer Karel Sirrel, für den Preis von 5300 Rbl. S.

- 5 Joemetja Nr. 22, groß 14 Thlr. 67 Gr., dem Bauer Jaan Maubsepp, für den Preis von 2500 Rbl. Silb.
- 6 Kütti Nr. 23, groß 17 Thlr. 49 Gr., dem Bauer Kusta Karro und der Ello Karro, für den Preis von 3000 Rbl. Silb.

III. Des Gutes Nauge, Kirchspiel Nauge.

- 1 Tiedo Nr. 7, groß 17 Thlr. 46 Gr., dem Bauer Illis Juhl, für den Preis von 2300 Rbl. S.
- 2 Suurveruga Nr. 9, groß 18 Thlr. 75 Gr., dem Bauer Jakob Kamm, für den Preis von 2500 Rbl. S.
- 3 Suurveruga Nr. 13, groß 17 Thlr., dem Bauer Johann Köw, für den Preis von 2400 Rbl. S.
- 4 Matfi Nr. 26, groß 19 Thlr., dem Bauer Jakob Tinkow, für den Preis von 2800 Rbl. S.
- 5 Matfi Nr. 28, groß 21 Thlr. 17 Gr., dem Bauer Friedrich Häukler, für den Preis von 3150 Rbl. S.

IV. Des Gutes Rathshof, Kirchspiel Dorpat, (St. Marien).

- 1 Rubja Anso Nr. 46, groß 23 Thlr. 58 Gr., dem Bauer Peter Predik, für den Preis von 4320 Rbl. S.
- 2 Tärmi Nr. 50, groß 21 Thlr. 6 Gr., dem Bauer Elans Puff, für den Preis von 4200 Rbl. S.
- 3 Gemeindefand, groß 10 Thlr. 8 Gr., der Bauergemeinde des Gutes Rathshof, für den Preis von 1816 Rbl. Silb.

V. Des Gutes Saara, Kirchspiel Harjel.

- 1 Ahelo Nr. 4, groß 35 Thlr. 25 Gr., den Bauern Johann Lumikeme und Aldo Koch, für den Preis von 7600 Rbl. Silb.
- 2 Niffoni Nr. 5, groß 26 Thlr. 20 Gr., dem Bauer Hans Koivopuu, für den Preis von 4000 Rbl. S.

VI. Des Gutes Mengen, Kirchspiel Harjel.

- 1 Bihkurra Nr. 7, groß 25 Thlr. 41 Gr., dem Bauer Jaan Kirt, für den Preis von 4000 Rbl. S.
- 2 Januse Nr. 41, groß 31 Thlr. 32 Gr., den Bauern Johann Hannimaggi und Johann Baerenstrauch, für den Preis von 4850 Rbl. S.

VII. Des Gutes Taiwola, Kirchspiel Harjel.

- 1 Tilga, groß 37 Thlr. 39 Gr., dem Bauer Karl Laaz, für den Preis von 4700 Rbl. S.
- 2 Hargle, groß 42 Thlr. 89 Gr., dem Bauer Hendrik Ryma, für den Preis von 8000 Rbl. S.

VIII. Des Gutes Friedholm, Kirchspiel Rappin.

- 1 Kõsto Nr. 153, groß 16 Thlr. 26 Gr., dem Bauer Josef Melberg, für den Preis von 4800 Rbl. S.
- 2 Warrese Nr. 155, groß 10 Thlr. 20 Gr., dem Bauer Widrik Punnamann, für den Preis von 3120 Rbl. S.

IX. Des Gutes Warbus, Kirchspiel Pölwe.

- 1 Mõksi Mühle Nr. 14, groß 10 Thlr., dem Bauer Michel Niggul, für den Preis von 5000 Rbl. S.

X. Des Gutes Rojel, Kirchspiel St. Bartholomäi.

- 1 Wäljaotja Nr. 36, groß 18 Thlr. 21 Gr., dem Bauer Jurri Sirrel, für den Preis von 4000 Rbl. S.
- 2 Kruja Nr. 26, groß 22 Thlr. 73 Gr., dem Bauer Abraham Sirrel, für den Preis von 5600 Rbl. S.

XI. Des Gutes Cardis, Kirchspiel Laia.

- 1 Laane Nr. 6, groß 10 Thlr., dem Bauer Kristian Tolga, für den Preis von 1183⁰⁰/₁₀₀ Rbl. S.

XII. Des Krongutes Klein Kurrupach Koiküll, Kirchspiel Pölwe.

- 1 Bauergefinde Nr. 34, groß 26,92 Dessätinen, dem Bauer Michel Tarra, für den Preis von 675 Rbl. S.
- 2 Bauergefinde Nr. 35, groß 24,82 Dessätinen, dem Bauer Michel Karstna, für den Preis von 666 Rbl. 75 Kop. Silb.
- 3 Bauergefinde Nr. 36, groß 27,36 Dessätinen, dem Bauer Michel Kauf, für den Preis von 678 Rbl. S.
- 4 Bauergefinde Nr. 39, groß 24,42 Dessätinen, dem Bauer Johann Pütt, für den Preis von 645 Rbl. S.
- 5 Bauergefinde Nr. 65, groß 33,95 Dessätinen, dem Bauer Jaan Zopp, für den Preis von 639 Rbl. 75 R. Silb.

XIII. Des Krongutes Kastolaj, Kirchspiel Odenpach.

- 1 Gringa Nr. 8, groß 52,69 Dessätinen, dem Bauer Johann Mattison, für den Preis von 1475 Rbl. 75 Kop. Silb.
- 2 Raiga Nr. 9, groß 50,36 Dessätinen, dem Bauer Jaan Mettus, für den Preis von 1303 Rbl. 75 Kop. Silb.
- 3 Karna Nr. 13, groß 37,56 Dessätinen, dem Bauer Jüri Saare, für den Preis von 1153 Rbl. 25 Kop. Silb.

XIV. Des Krongutes Heimadra im Pölwischen Kirchspiel.

- 1 Kälmsoo Nr. 23, groß 32,94 Dessätinen, dem Bauer Widrik Ilves, für den Preis von 487 Rbl. 50 R. S.
- 2 Kinski Nr. 67, groß 42,97 Dessätinen, der Bäuerin Anna Mikopensus, für den Preis von 1345 Rbl. S.

XV. Des Krongutes Lammehof, Kirchspiel Randen.

- 1 Koli Nr. 6, groß 16,13 Dessätinen, dem Bauer Kusta Taubel, für den Preis von 992 Rbl. 50 Kop. S.
- 2 Petre Nr. 7, groß 14,63 Dessätinen, dem Bauer Jaak Kingo, für den Preis von 886 Rbl. 25 Kop. S.

XVI. Des Krongutes Ilmjerm, Kirchspiel Odenpach.

- 1 Kolgo Nr. 4b, groß 33,86 Dessätinen, dem Bauer Michel Dinakow, für den Preis von 909 Rbl. S.
- Dorpat, Kreisgericht am 7 März, 1885. Nr. 952. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen u. bringt das Riga-Wolmarische Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Erben des weil. Friedrich Kreuzer, Erbbesitzer des im Segewoldischen Kirchspiele des Riga-Wolmarischen Kreises belegenen Schloß Segewold'schen Lohsche-Gesinde's hiersebst darum nachgesucht haben, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihnen das zum Gehörlande des Gutes Schloß Segewold gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dasselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Lohsche-Gesinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstückes nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können verneinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremptorischen Frist

von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

das Gesinde Lohsche, groß 33 Thlr., dem Bauer Heinrich Grünberg, für den Preis von 10,900 Rbl. S.

Wolmar, den 16. März 1885. Nr. 612. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät, des Selbstherrschers aller Reußen u. bringt das Riga-Wolmarische Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Peter Rohsit, Erbbesitzer des im Wolmarischen Kirchspiele des Wolmarischen Kreises belegenen, zum Bauerlande des Gutes Rängershof gehörigen Brischke-Gesinde's hiersebst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die unten näher bezeichnete Parcellle qu. Grundstückes mit den zu ihr gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dieselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livl. adeligen Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Brischke-Gesinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Parcellle des Brischke-Gesinde's nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können verneinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremptorischen Frist von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Parcellle sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

die von dem Brischke-Gesinde revisorisch abgetheilte Parcellle mit der Bezeichnung „Kain Brischke“ im Landwerthe von 23 Thlr. 58 Gr., an den Bauer Gust. Pilsun für den Kaufpreis von 3700 Rbl. S.

Wolmar, den 16. März 1885. Nr. 616. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen u. bringt das Riga-Wolmarische Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Martin Bullen, Erbbesitzer des im Cremon-Peterskapellen Kirchspiele des Riga-Wolmarischen Kreises belegenen zum Bauerlande des Gutes Kolken gehörigen Garpeter- und Piefen-Gesinde's hiersebst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die unten näher bezeichnete Parcellle qu. Grundstückes mit den zu ihr gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dieselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies unabhängiges Eigenthum, für

ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Garpeter- und Piefen-Gesinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Parcellle des Garpeter- und Piefen-Gesinde's nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können verneinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremptorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Parcellle sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

die vom Kolken'schen Garpeter- und Piefen-Gesinde revisorisch abgetheilte Parcellle mit der Bezeichnung „Garpeter“, im Landwerthe von 10 Thlr. 36⁰⁰/₁₁₂ Gr., an den Bauer Peter Sahlt, für den Kaufpreis von 4600 Rbl. S.

Wolmar, den 16. März 1885. Nr. 620. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen u. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Jacob und Jahn Behrfin, als Besitzer des im Wenden'schen Kreise und Eulaschen Kirchspiele unter dem Gute Jeshen belegenen Grundstückes Gesper Nr. 8 hiersebst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehörlande des obengenannten Gutes gehörige Grundstück dem unten genannten Käufer dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, — als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesinde's sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können verneinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständiges Hypothekenstück constituit, dem resp. Käufer als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

ideeller Antheil des Gesper Nr. 8

Gefindes, an den Johann Wolbemar
Dienne, für 2555 Rbl. S.

Wenden, den 8. März 1885.

Nr. 177. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. thut das Wenden-Wallische Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Peter Ruchmann, als Besitzer des im Wendenischen Kreise und Verjohnschen Kirchspiele unter dem Gute Sellgowsky belegenen Grundstückes Dankte hiersebst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehörchlande des obengenannten Gutes gehöriges Grundstück dem unten genannten Käufer dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontractes übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigentum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Wenden-Wallische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adel. Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigentumsübertragung genannten Gefindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständiges Hypothekenstück constituiert, dem resp. Käufer als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigentum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Dankte, groß 19 Thlr. 77 Gr., auf den Sohn Jahn Ruchmann, für 3260 Rbl. S. Nr. 181. 2

Wenden, den 8. März 1885.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. thut das Wenden-Wallische Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach a. Peter Gaisin und b. Jur Ahrent, als Besitzer des im Wendenischen Kreise und Verjohnschen Kirchspiel unter dem Gute Lanternsee gehörigen Gefindes ad a. Leyas Gaisin und ad b. Ahmin hiersebst nachgesucht haben, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehörchlande des obengenannten Gutes gehörigen Grundstücke den unten genannten Käufern dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kauf-Contracte übertragen worden sind, daß die hier aufgeführten Grundstücke mit allen Gebäuden und Appertinentien den resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigentum für sie und ihre Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Wenden-Wallische Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde, Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigentumsübertragung genannter Gefinde sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien

formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Grundstücke nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständige Hypothekenstücke constituiert, den resp. Käufern als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigentum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

1 Leyas Gaisin, groß 17 Thlr. 15 Gr., auf den Jacob Gaisin, für 2170 Rbl. S.

2 ideale Antheil des Ahmin Gefindes, auf den Peter Ahrent, für 1776 R. Silb.

Gegeben Wenden, im Kreisgericht, den 8. März 1885. Nr. 185. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. bringt das Bernau-Jellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Hendrik Tecarro, Erb- und Besitzer des im Jellinschen Kirchspiele des Jellinschen Kreises unter dem Gute Pujat belegenen Grundstückes Rani Tönnis Nr. 9, hiersebst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das ihm eigenthümlich gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contractes verkauft worden ist, daß dieses Grundstück, mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies unabhängiges Eigentum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Bernau-Jellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigentumsübertragung nachstehenden Grundstücks nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten, a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 18. September c., bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen, gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Rani Tönnis Nr. 9, groß 26 Thlr. 72 Gr., dem Bauer Karl Raismann, für den Preis von 5880 Rbl. S.

Publicatum, Jellin-Kreisgericht, den 18. März 1885. Nr. 644. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. bringt das Bernau-Jellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Wärt Laus, Erb- und Besitzer des im Billikferschen Kirchspiele des Jellinschen Kreises unter dem Gute Cabbal belegenen Grundstückes Waffina Nr. 203, hiersebst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das ihm eigenthümlich gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten

Contractes verkauft worden ist, daß dieses Grundstück mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies unabhängiges Eigentum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Bernau-Jellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigentumsübertragung nachstehenden Grundstücks nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 18. September 1885 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Waffina Nr. 203, groß 16 Thlr. 53 Gr., dem Bauer Jaan Orro, für den Preis von 3600 Rbl. S. Publicatum, Jellin-Kreisgericht, den 18. März 1885. Nr. 652. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. bringt das Bernau-Jellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Jaan Leppik, Erb- und Besitzer des im Karfusschen Kirchspiele des Bernauschen Kreises unter dem Gute Pollenhof belegenen Grundstückes Nelpre Jaan Nr. 6, hiersebst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das ihm eigenthümlich gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contractes verkauft worden ist, daß dieses Grundstück mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies, unabhängiges Eigentum, für ihre und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören solle; als hat das Bernau-Jellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und des Herrn Besitzers von Pollenhof, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigentumsübertragung nachstehenden Grundstücks nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 18. September 1885, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Nelpre Jaan Nr. 6, groß 25 Thlr. 27 Gr., dem Bauer Hans Oea, für den Preis von 5500 Rbl. S.

Publicatum, Jellin-Kreisgericht, den 18. März 1885. Nr. 660. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. bringt das Oeselsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft demnach die Baltische Domainenverwaltung, in Vertretung der hohen Krone als resp. Erb- und Besitzerin der im Oeselschen Kreise belegenen Güter Jspel, Persjama, Nurm, Mafik, Gottland und Limmada hiersebst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihr die zum Bauerpachtlande der genannten Güter gehörigen unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Conctrate verkauft worden, daß diese Grundstücke mit den zu demselben gehörigen Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies unabhängiges Eigentum für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Oeselsche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigentumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 5. September 1885 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien den resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen und zwar:

I Die Jpelschen Bauergerfinde:

1 das Bauergerfinde Niggola, dem Bauer Gustav Sepp, für den Preis von 826 Rbl. 26 R. S.

2 das Bauergerfinde Matise, dem Bauer Jurri Ots, für den Preis von 796 Rbl. S.

3 das Bauergerfinde Niggola, dem Bauer Nedik Awik, für den Preis von 809 Rbl. S.

4 das Bauergerfinde Pendsi, dem Bauer Peter Jdlaas, für den Preis von 804 Rbl. 25 R. S.

5 das Bauergerfinde Tepsa, dem Bauer Peter Awik, für den Preis von 804 Rbl. 50 Kop. S.

6 das Bauergerfinde Leppiko, dem Bauer Nedik Leppik, für den Preis von 828 Rbl. 50 R. S.

7 das Bauergerfinde Nelli, dem Bauer Michel Nelli, für den Preis von 768 Rbl. 50 R. S.

8 das Bauergerfinde Simmo, dem Bauer Thomas Kantz, für den Preis von 871 Rbl. 25 R. S.

II. Das Persjamasche Knechts-Etablisement Miska, dem Bauer Jwan Wask, für den Preis von 40 Rbl. 25 Kop. S.

III. Die Nurmische kleine Bauer-Parcelle Nr. XVI, dem Bauer Michail Abbe, für den Preis von 153 R. S.

IV. Das Gottlandsche Bauergerfinde Persjama, dem Bauer Peter Waskrom, für den Preis von 628 Rbl. S.

V. Die Mafikischen Bauergerfinde:

1 das Bauergerfinde Abo Werklaw, für den Preis von 730 Rbl. 75 Kop. S.

2 das Bauergerfinde Mafsi Abo, dem Bauer Jaan Kiwiall, für den Preis von 712 Rbl. 50 R. Silb.

3 das Bauergerfinde Wanna Jani, dem Bauer Andrei Keskilla, für den Preis von 715 Rbl. 25 Kop. S.

VI. Das Limmadasche Bauergerfinde Pelli, dem Bauer Michel Karr,

für den Preis von 983 Rbl. 25 Kop. S.

Gegeben im Kreisgericht zu Arensburg, am 5. März 1885. Nr. 48. 3

Golgowskas pagasta teefa (Tirfas draudse, Zehnu-Wallas kreife) zaur scho wisparigi fino, kad schejeenes Boshu mahjas gruntneeks, Emil Affers paradu deht konkursē kritiz, tadeht teef wiß wina paradu prastaji un deweji 3 mehneschu laika usazinati, t. i. lihdj 23. Junijam f. g. pee schahs teefas peeteiftees. Wehlakas paradu peeteifchanas wais netiks kausitas un ar paradu flehpejeem tiks likumigi darits.

Golgowskas pagasta nama, 23. Martā 1885. Nr. 96. 3

Kad schejeenes Kalwischu mahjas gruntneeks Jakob Saukais ir paradu deht konkursē kritiz, tadeht teef wiß wina paradu prastaji un deweji usazinati 3 mehneschu laika, t. i. lihdj 27. Junijam f. g. pee schahs pagasta teefas peeteiftees. Wehlakas parada prastichanas netiks eewehrotas un ar paradu flehpejeem tiks likumigi darits.

Tirfas pilspagasta nama, 27. Martā 1885. Nr. 127. 3

Kad tee pee Weifmana pagasta peederigee laulatee draugi Rahelis un Sana Dany peenehmuschu few par dehtu un mantineeku to pee Breefuku pagasta peederigo, 18. Septembri 1877 dsmuschu Mahrtinu Peitschu, Laura un Kristines Peitscha dehtu, tad teef ar scho usazinati wiß, kam pret tahdu adopziju kas preti buhtu, triju mehneschu laika pee apafschrastitas pagasta teefas peeteiftees.

Weifmana pagasta teefa, 28. Martā 1885. Nr. 90. 2

Kad Bez-Peebalgas Sweineeku pufmahjas gruntneeks Jahnis Mitris ir konkursē kritiz, tad zaur scho teef usazinati wiß wina parada deweji, ka ari no wina nehmasi lihdj f. g. 30. Junijam pee schahs teefas meldeetes. Kas lihdj noliktam terminam nehahs meldejušchees, saudehs prastichanas teefu un ar parada flehpejeem tiks likumigi darits.

Bez-Peebalgas pagasta teefa, 30. Martā 1885. Nr. 222. 2

No Geriku (Ramoshy) pagasta teefas teef ar scho isfludinats, ka pee Ramnas-Jaunas muishes pagasta peerastita atraine Lihje Wiltshka kurai paschai neweena meefiga behrna naw, ir to pee schi pagasta peerastitu Dahw Amatneek un fewwas Anas dehtu Jeshab Amatneek dsm. tai 15. Mai 1875 tai 25. Februar 1885 sem prot.-Nr. 3 few par dehtu un apgahdneeku norastijuse, tapehjs teef ar scho itweens usazinat, kam kahdas teefigas pretrunas schai norastichanai rastos, tahs paschas lihdj 25. Augustu f. g. pee schahs pagasta teefas peeneft un ari gala iswest, zitadi tiks ta adopzija par spehla gahjuschu noteikta.

Geriku pagasta teefa, tai 27. Martā 1885. Nr. 14. 1

Kad tas Jaun-Kahrku pagasta (Chy-gemes draudse, Wallas kreife) Leijas Zeepa mahjas rentneeks Peter Kofum ir miris un ta pascha pakal palikuse mantiba us ofziona pahrdota, tad teef zaur scho wiß wina paradu deweji un nehmasi usazinati, 3 mehneschu laika no apafschrastitas deenas flaitot, t. i. wißwehlakais lihdj 14. Junijam f. g. pee schahs pagasta teefas peeteiftees. Pehjs notezejuscha termina, neweens wais netiks kausits, un ar paradu flehpejeem pehs likuma darits.

Jaun-Kahrku pagasta teefa, 14. Martā 1885. Nr. 170. 1

Kad Krona Nujen-Juratas waltis fcolas semes rentneeks Ote Schepka ir miris, tad top wiß wina paradu deweji un paradu nehmasi usazinati 6 mehneschu laika no apafscha rakstas deenas, t. i. lihdj 7. Septembra

f. g. pee schejeenes pagasta teefas peeteiftees, jo wehlaki neweens wais netiks kausits nehs peenemits, bet ar paradu flehpejeem pehs likuma darits.

Krona Nujen-Jurates pagasta teefa, tai 7. Martā 1885. Nr. 144a. 1

Pehjs schahs pagasta teefas protokola no 7. Martā f. g. ir pee schi pagasta peederiga Anne Schepka dsm. Laish, kurai paschai meefiga behrna naw, to Daniel Laish un fewwas Mahreetes dehtu Gustav 6 gabus wezu meefiga dehta weeta peenehmuse, tadeht teef itweens kam pret scho adopziju kahdas pretrunaschanas buhtu, no schahs pagasta teefas usazinati 6 mehneschu laika no apafscha rakstas deenas flaitot, t. i. lihdj 7. September f. g. ar sawahm pretrunaschanahm peeteiftees, bet pehs termina notezeschanas tiks schi adopzija par spehla gahjuschu eeflatita.

Krona Nujen-Jurates pagasta teefa, 7. Martā 1885. Nr. 144b. 1

Pehjs Sehrmuffschu waltis teefas protokola no 4. Janwar 1885 Nr. 6, ir ta Klawekaln waltis Marie Sohjs peenehmusi few par weenigu dehtu un gahdneeku ta Jahna un Marijas Seidokas dehtu Ernestu dsm. 15. Augustā 1876. Ja kas schai adopziju buhtu pretim, tad tee war 6 mehneschu laika a dato, pee schahs pagasta teefas peeteiftees.

Sehrmuffschu waltis teefa, 27. Martā 1885. Nr. 87. 1

Krono Kalli kogufonna kocht poolt, mis Berno kreifis ja Mikhli kibelkon-das saab see labi kuulitud ei mofa fulase maakoha Teorehe Nr. XXIV pe-remees Abo Laus on selle nimetud maakoha kontrahi eeswigule 400 rub. eest ära müünuß Jaan Berkmannile. On siis kelleil Abo Laus fugalafel midagid selle wasto rakimist se autku jeda kolme kuu aja sees se on, feige hiljem kuni 4. Junil 1885 siin kogufonna kocht jures illese, sest peale jeda nime-tud termini ei saa keegi ännam kuulda wöetub.

Kallits kogufonna kohus, sel 4. Märtil 1885. Nr. 26. 1

Topru. Torge.

Von dem Schwedischen Hofgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf beschlages Ansuchen des 4. Bernau-schen Kirchspielsgerichts das zum Nach-las des verstorbenen Jaan Roerna ge-hörige, demselben laut Hofgerichtlicher Corroboration vom 23. Mai 1874 sub Nr. 183 zugeschriebene Neu-Woi-domaschen Quotenlandgrundstück Nigo Nr. XV, behufs Beirreubung einiger judicatmäßiger Forderungen in dreien Torgen am 18., 19. und 20. Juni a. e. und, falls in dritten Torge auf die Abhaltung eines Peretorges angetragen werden sollte, in einem Peretorge am 21. Juni a. e. bei diesem Hofgerichte zu gewöhnlicher Sessionszeit unter nach-stehenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden soll.

1) daß sich am Bieten nur betheiligen darf, wer zuvor bei diesem Hofgerichte zur Sicherstellung seiner Bote 200 Rbl. S. in baarem Gelde beigebracht haben wird;

2) daß der Meistbieter sämtliche Kosten der Meistbotstellung und des Zuschlages, sowie die der hohen Krone gebührenden Abgaben und die sonstigen Kosten des Kaufes aus seinen eigenen Mitteln, ohne Anrechnung auf den Meist-botschilling, zu tragen hat;

3) daß der Meistbieter den Meist-botschilling binnen sechs Wochen, vom Tage des Zuschlages ab, bei diesem Hofgerichte zu reguliren hat;

4) daß, falls der Meistbieter den oberwähnten Bedingungen nicht in Allem nachkommen sollte, das qu. Quotenlandgrundstück für Gefahr und Rechnung des Meistbieters wiederum zum Meistbot gestellt werden soll.

Riga-Schloß, den 20. März 1885. Nr. 2388. 1

Von dem Rigaschen Landgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß in Folge Seitens des Rigaschen Wettgerichts in der daselbst verhandelten Sache S. Hüpfert & Co. wider den Kaufmann N. P. Th. Plawneek anher ergangener Requisition die in der Sägemühle des Beklagten auf Vabeksholm befindlichen Maschinen, nämlich 1 Zwillingssma-schine nebst Zubehör, 1 abessynische Pumpe, 1 Dampfmaschine, 2 Dampf-kessel, 5 Schläuche, große und kleine Treibriemen, 2 Sägegatter mit 9 resp. 7 Sägen, 1 Blocksägegatter mit 1 Säge, 1 Kreissägeleisch nebst Zubehör, Kreis-, Gatter- und Blocksägen, Riemenscheiben nebst Transmissionswelle, 1 Sägeschärf-maschine nebst Zubehör, 1 Hobelbank, diverse Laternen, 1 Copiermaschine u. am 29. April c. Vormittags 11 Uhr in der gedachten Sägemühle durch eine dies-seitige Gerichtsdelegation gegen sofortige Baarzahlung meistbietlich versteigert werden sollen. Nr. 777. 3

Riga-Schloß, den 12. April 1885.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist von Amtswegen für Gefahr und Rechnung des sämni-gen Meistbieters Marcus Behrmann der abermalige öffentliche Verkauf des dem Kaufmann Christian Neumann am 14. Juli 1882 öffentlich aufge-tragenen, im 2. Grundbuch-Bezirk der Stadt Riga sub Hypotheken-Nr. 570, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 2. Quartale der Peters-burger Vorstadt an der Alexanderstraße sub Pol.-Nr. 412 belegenen, dem Riga-schen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien angeordnet und der Verstei-gerungstermin auf den 23. Mai 1885 anberaumt worden.

Die etwaigen Kaufliebhaber werden hierdurch aufgefordert, an dem ge-nannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaut-baren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Sta-tuten des Hypotheken-Vereins ein Zehnthel von der Kaufsumme so-gleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Die-jenigen, welche an den obengenannten Christian Neumann oder an das obbezeichnete Immobilien rechtliche An-sprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbottschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 797. 1

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 6. April 1885.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf Antrag des Rigaschen Hypothekenvereins der öffent-liche Verkauf des dem Handlungs-commiss Eugen Bührmann am 11. Juni 1884 öffentlich aufgetragenen, im 6. Grundbuch-Bezirk der Stadt Riga sub Hypotheken-Nr. 53, nach der polizeilichen Eintheilung aber im Patrimonialgebiet jenseits der Dina am Lagerplatz sub Landpol.-Nr. 102 belege-nen, dem Rigaschen Hypothekenverein verpfändeten Hofchens Willischhof nach-gegeben und der Versteigerungstermin auf den 10. October 1885 anberaumt worden.

Die etwaigen Kaufliebhaber werden hierdurch aufgefordert, an dem genan-ten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Zehnthel von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine

zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden alle Diejenigen, welche an den Handlungscommiss G. Bührmann oder an das obbezeichnete Immobilien rechtliche Ansprüche haben, hier-durch angewiesen, dieselben bis zum Ver-steigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Ver-warnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbottschillings keine Rücksicht ge-nommen werden soll. Nr. 819. 2

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 9. April 1885.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des dem weiland Meisthanin Wasily Petrow Blawsky, modo dessen Erben, Wittwe Jewdofeja Matwejewa Blawsky gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 796, bezw. im 3. Quartiere des 2. Vor-stadttheils sub Pol.-Nr. 37 B, an der Karlsstraße belegenen, und dem Riga-schen Hypothekenverein verpfändeten Im-mobilis nachgegeben und der Verstei-gerungstermin auf den 7. September 1885 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwai-gen Kaufliebhaber hierdurch aufgefor-dert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meist-bieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins, ein Zehnthel von der Kaufsumme sogleich bei Gericht ein-zuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejeni-gen, welche an die obengenannte Jewdo-feja Matw. Blawsky, beziehw. an das obbezeichnete Immobilien, rechtliche An-sprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Verthei-lung des Meistbottschillings keine Rück-sicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 7. März 1885. Nr. 563. 1

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des der Frau Anna Gutschewsky geb. Semenow gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 392 beziehungsweise im 1. Quartiere des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 361, 394, nach der neuen Eintheilung im 2. Moskauer Stadttheile 1. Quartiere sub Pol.-Nr. 306A, 275A an der Lager- und Ritter-Straße belegenen und dem Rigaschen Hypothekenverein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 12. September 1885 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwai-gen Kaufliebhaber hierdurch aufgefor-dert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueber-bot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-vereins, ein Zehnthel von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Die-jenigen, welche an die obengenannte A. Gutschewsky geb. Semenow bezw. an das obbezeichnete Immobilien, rechtliche An-sprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege,

bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 12. März 1885. Nr. 602. 2

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigauer Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des dem Handlungscommiss Johann Friedrich Wescfke gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 58, beziehungsweise im 1. Quartiere des zweiten Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 61,62, nach der neuen Einteilung im 1. Moskauer Stadttheile 1. Quartier sub Pol.-Nr. 99 an der Mühlenstraße belegenen und dem Rigaschen Hypothekenverein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 12. September 1885 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlag hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins, ein Zehntel von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Joh. Fr. Wescfke beziehungsweise an das obbezeichnete Immobilien rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine,

unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 12. März 1885. Nr. 604. 3

Въ комитетъ Рижскаго военнаго госпиталя назначенъ рѣшительный торгъ на 3. число Мая въ 12 часовъ дня изустно и посредствомъ запечатанныхъ объявленій, на отдачу съ подряда очистки нечистотъ изъ госпитальныхъ отхожихъ мѣстъ и мусорныхъ ямъ, на срокъ отъ 1 до 4 лѣтъ включительно.

Желающіе торговаться могутъ видѣть кондичіи въ канцеляріи означеннаго госпиталя ежедневно отъ 9 часовъ утра до 2 час. по полудни, кромѣ табельныхъ и воскресныхъ дней, а въ самый день торга должны предъявить документы о званіи и на право вступленія въ торги и обязательства съ казною и залогъ подъ неустойку изъ 20% подрядной суммы. Залоги принимаются всѣ дозволенные закономъ.

Объявленія о желаніи участвовать на торгахъ а равно всѣ прочіе документы должны быть на русскомъ языкѣ, если же они писаны на нѣмецкомъ, то должны быть приложены переводъ ихъ на русскій языкъ засвидѣтельствованный установленнымъ порядкомъ, въ противномъ случаѣ таковыя приняты небудутъ.

№ 922. 3

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat wird hierdurch

bekannt gemacht, daß das allhier im 1. Stadttheil sub Nr. 272 an der Tschellerschen Straße auf Erbgrund belegene, dem Jaat Tennisson gehörige hölzerne Wohnhaus sammt allen Appertinentien öffentlich verkauft werden soll.

Es werden demnach Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, sich zu dem deshalb auf den 25. Juni 1885 anberaumten ersten, sowie dem alsdann zu bestimmenden zweiten Ausbattermine, Vormittags um 12 Uhr, in Einem Edlen Rathes Sitzungszimmer einzufinden, ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren und sodann wegen des Zuschlags weitere Verfügung abzuwarten.

Dorpat-Rathhaus, am 3. April 1885. Nr. 694. 1

Vom Vogteigerichte der Stadt Pernau wird andurch bekannt gemacht, daß auf Anordnung eines Hochedlen Rathes dieser Stadt das zum Nachlaß des verstorbenen Schuhmachermeisters August Christian Tettenborn gehörige, im 1. Quartale der hiesigen Vorstadt sub Nr. 94/131 belegene Grundstück sammt Appertinentien hieselbst zum öffentlichen Ausbatter gestelt werden soll und daß die Ausbattertermine auf den 17., 18. und 19. Juni 1885, der vierte und letzte Termin aber, falls auf einen solchen angetragen werden sollte, auf den 20. Juni 1885 anberaumt worden sind, als weßhalb alle Diejenigen, welche auf diesen Ausbatter zu reflectiren gesonnen, an den genannten Tagen Mittags 12 Uhr sich hier einzufinden, Bot und Ueberbot zu verlautbaren und alsdann abzuwarten haben, was wegen des Zuschlags verfügt werden wird. Die Bedingungen

des Ausbatters sind in der Kanzlei dieses Vogteigerichts einzusehen.

Pernau-Vogteigericht, den 19. März 1885. Nr. 198. 1

Судебный приставъ Псковскаго окружнаго суда И. Я. Назыревъ, жительствующій во 2. части г. Пскова въ домѣ Хмѣлинскаго, объявляетъ, что 25. Мая 1885 г. въ 10 часовъ утра, при Псковскомъ окружномъ судѣ, на удовлетвореніе дѣйствительнаго статскаго совѣтника Николая Николаевича Аничкова, по исполнителному листу Псковскаго окружнаго суда, 17. Августа 1884 г. за № 2206, по закладной, 9000 р. съ проц. и судебными издержками, будутъ продаваться недвижимое имѣніе дочери коллежскаго секретаря Маріи Николаевны Деденовой, заключающееся: а) въ селѣ Ильинѣ съ постройками и землею въ количествѣ 251 дес. 165 саж., оцѣненномъ для торговъ въ 4500 руб., б) въ отрывной землѣ при деревнѣ Липки въ количествѣ 357 дес. 1284 саж., оцѣненной въ 3000 руб. и в) въ отрывной землѣ при деревнѣ Фролово, Пролово тожъ, въ количествѣ 110 дес. 1373 саж., оцѣненной въ 1500 руб. Всѣ эти имѣнія находятся Порховскаго уѣзда въ Требешинской волости и состоятъ кромѣ того въ залогъ въ С.-Петербургско-Тулъскомъ поземельномъ банкѣ въ суммѣ 9000 руб. Желающіе торговаться могутъ видѣть бумаги, до продажи относящіяся, въ канцеляріи окружнаго суда.

№ 88. 1

Лидл. Вице-Губернаторъ:

Тобизентъ.

Секретарь: П. Давиденковъ.

Неофициальная Часть.

Nichtofficieller Theil.

КЕММЕРНСКІЯ СЪРНЫЯ ВОДЫ.

Сезонъ съ 20. Мая по 20. Августа

Станція Тулкумской желѣзной дороги.

Отъ г. Риги Кеммернъ находится въ двухчасной ѣздѣ по желѣзной дорогѣ, отъ прибрежья моря — въ 5 верстахъ; имѣются: сърныя воды и цѣлебныя грязи, а также самыя употребительныя минеральныя воды для питья и заведеніе для врачебной гимнастики и массажа. Въ нынѣшнемъ году устроено особое зданіе со всѣми удобствами на 12 грязевыхъ ваннъ.

Кеммернскія сърныя воды употребляются съ 1838 года какъ средство противъ ревматизма, сифилиса, кожныхъ болѣзней, хроническаго отравленія металлами, золотухи, ревматическаго ischias и т. д. Воспрещены: при чахоткѣ, кропотеченіяхъ, органическихъ болѣзняхъ сердца, сухоткѣ спиннаго мозга, апоплексическихъ страданіяхъ и пр. Грязи особенно успѣшны: при экзудативныхъ остаткахъ, преимущественно въ гинекологическихъ случаяхъ, параметритѣ и пр. а также при хроническомъ воспаленіи въ суставахъ.

Врачебныя объясненія даетъ состоящій при ваннахъ врачъ докторъ Ф. М. Бергъ въ Ригѣ, Зиндербтрассе 11, въ прочія указанія.

Управление водами.

Si ana.

Neveen Wahsenimē, bet ari pašā Englands atrošdāš tāšdī bļēšči, kas us fawu flītu preži wīstī šit to štempelī, tāda ir teem šenn isflaweteem un pašštameem fabrikanteem, zaur to tad pašs ilwēšs arri mušfu šennēs gabalā leet apmānēšis. Lai nu tāšdas bļēšas wairš newarētū isdārīht, esmu ar weeni nu teem wezzateem un wīssu-wairat isflaweteem Englandes fabrikanteem Sheffield pilskēhā notāfījis tāhdū kontrakti, ka wīnnam bušs us wīssām preēšch mannas grūntīgās Englišchū magāšnēs apstēlētāw leetāw mannu, zaur kontrakti weenigi man peēderīgū šimt jeb štempeli wīssu šit. Šhi šime tā isflattāhs.



Var wīssu to preži, us furu šahāda šime atrošdāma, waru apgahwēht, ka tā ištent labba un teizama; pīrjei tāra jaunā prežes patā atrādīhs šch šinnu ar mannas toškas apstāštrakti.

*J. Redlich,
Riga & Sheffield*

Для господъ фабрикантовъ.

По личной моей просьбѣ господиномъ Лифляндскомъ Вице-Губернаторомъ сдѣлано распоряженіе объ изданіи губернской типографіею „Сборника постановлений о малолѣтнихъ рабочихъ на фабрикахъ, заводахъ и другихъ промышленныхъ заведеніяхъ“.

Сборникъ издается на русскомъ и нѣмецкомъ языкахъ и къ нему прилагаются таблицы, должностующія быть вывѣшены въ рабочихъ залахъ.

Изданіе окончится къ концу апрѣля и сборникъ будетъ продвѣваться въ губернской типографіи.

Помощ. окруж. фабрич. инспектора
С. А. Лебедевъ.

AVIS

für die Herren Fabrikanten.

Auf meine persönliche Bitte hat der Herr Livländische Vice-Gouverneur die Herausgabe einer „Sammlung der Bestimmungen über minderjährige Arbeiter in den Fabriken und anderen Gewerbeanstalten“ angeordnet.

Diese Sammlung wird in russischer und deutscher Sprache herausgegeben und sind derselben die in den Arbeiterlokalen auszuhängenden Tafeln angegeschlossen.

Die Ausgabe dieser Sammlung wird gegen das Ende dieses April Monats fertiggestellt und in der Livländischen Gouvernements-Typographie käuflich zu haben sein.

Bezirks-Fabrikinspektorsgehilfe
S. A. Lebedew.

Kad šchīhs beēdrības preēšchneēš
Kaspars Leeknejs

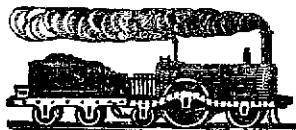
pašudis, atšahdāms beēdrības lafēs leetas nēfahribā, tad top zaur šcho šinams darīhs, ka beēdrība wairš neafīhs nēfahdas, turpatas K. Leekneja beēdrības wāhdā darīhs, naudas operatījas.

Rīgā, 9. Aprilī 1885.

Preēšchneēzības ušdewumā:

Pamafara beēdrības preēšchneēka weēneēšs:
A. Dufiau.

Rāssu weēdēs: S. Tuffau.



Съверное заморское международное сообщеніе.

Доводится до всеобщаго свѣдѣнія, что на основаніи постановленія причастныхъ желѣзнодорожныхъ обществъ тарифы прямаго внутренняго и заморскаго товарнаго сообщенія чрезъ Ревель, Ригу и Либаву въ Москву, а равно прямаго заморскаго товарнаго сообщенія чрезъ Кенигсбергъ въ Москву (изд. отъ 1. Апрѣля 1884 г.) остаются въ силѣ срокомъ по 1. Октября 1885 г., съ нѣкоторыми измѣненіями, изданными въ видѣ особаго добавленія къ тарифу.

Экземпляры сего добавленія продаются въ правленіяхъ желѣзныхъ дорогъ Балтійской и Либаво-Роменской въ С. Петербургѣ, Юго-Восточной Прусской въ Кенигсбергѣ и Риги-Динабургской въ Ригѣ, а равно на станціяхъ Ревель, Рига, Либава и Кенигсбергъ.

Рига, 13. Апрѣля 1885.

Правленіе общества

Риги-Динабургской желѣзной дороги, заведывающее дѣлами союза.

Waldenburgsches

Fensterglas

ermässigte Preise
Herrn Stieda.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben und werden daher die etwaige Finder derselben hierdurch aufgefordert, diese Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Passbureau abzuliefern.

Das Passbüreaublatt des zu Frankfurt am Main verzeichneten Peter Steinberg, d. d. 20. December 1884 Nr. 4977.

Редаторъ А. Клингенбергъ.